VAN-C-24-18-0228

#### APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेतू आवेदन प्रारूप (स्वास्चय देखमाल) foundation APPLICATION No. : APPLICATION DATE: 0 5 08/24 आवेदन संख्या : आवेदन तिथी AGE-YEARS आयु-वर्ष SEX fein NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम 69 FATHER'S/SPOUSE'S NAME : पिता/कटुम्म का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता drist Gharatown Swygal Post & thano 321205 PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्याई आवासीय पता same as above OCCUPATION: MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) maken खबमाय TOTAL ANNUAL INCOME: (Attach Proof of Income) ovol- (Family) कुल वार्षिक आय (आय का साध्य संलग्न) PAN No. स्थाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हां / नहीं FAMILY DETAILS परिवार विवरण Sr. No. Name of Family Member Age (Years) Gender Relation with Applicant कम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम उम्र (वर्ष) आवेदक के साथ सम्बंध लिंग singh 71 m Hustano Thanda . KWLdpyb chancha may Haya BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार BPL Card **EWS Certificate** Ration Card Any Other (Attach Card Copy) (Attach Certificate Copy) (Attach Copy) Basis/Proof उपभोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई सास्य (प्रमाण पत्र को छत्या प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र को छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सुची संलग्न क्रम संख्या Cataract atango, ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य खोत से लिया गया हो? NAME of OTHER SOURCE AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED Sr. No. ली गई सहायता राशी क्रम संख्या अन्य स्वोत का नाम a)13CS 2000)

### DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा पा:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) में पोपणा करता हूँ कि इस प्ररूप में दिये गये सभी विकरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही है। यदि कोई विकरण पूर्व कथन अस्साय पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा सही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य को पूर्ति के लिये किया जागेगा, जो इस प्रारूप में घरा गया है।
- में पुष्टि करता हूँ कि जिस महायता होतु यह प्रार्थना की यह है, उस ताशि का आशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य ग्रीत/नियोजक/भीमा कम्मनी से न तो लिया है और न ही प्रविष्य में लूँगा।

# AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रपत्र पर अपने इस्ताखर या अंगठे की छाप लगाकर, में (आवेरक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कांशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयाँ " कां अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्रपत्र में बांधित है, उसे "कांशिका" एवम् न्यासी, रान, याचनान्या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी पतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिय अधिकृत है। मेरे प्रपत्र का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कांशिका फाउडेंसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेरक) इस बात से सहसत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहस्यता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहावता का हकदार नहीं बनाता। इस सञ्चंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यांसियों का निर्णय ऑतम और बाध्यकारी होगा।

#### APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के हमाधार या अंगूठे का निशान



## AGREEMENT by HOSPITAL (कस्पताल हात करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, इस्ताक्षरी की ओर से मामलेशोगी को "कोशिका फाउन्टेशन" से वितिय महायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (इस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्थीकार करते हैं।

1) यह कि न तो तर्तमान और न ही भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्थीत से उथत रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे है, वैसे कि हमने "कोशिका फाउन्टेशन"

से सिफारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्टेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्टेशन" हारा सहत्यता विनति ऑशिका/सकल हेतु मन्युर नहीं किया जाता है तो अस्मताल

किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साधन से सहायता जैते का अधिकार साहित स्थान है। इस पहिन् में स्थान करा जाता है कि अस्मताल दिशीय एडड उसन गोर्ग/समाने हेते किसी

किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल दिवीय मदद उकत रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कांशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्पकाल द्वारा दो गई सलाह या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी पर इस्पका को बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाब नहीं है। इसलिये हस्पकाल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने के स्वार्थ निम्मदारी रोगी कुन स्थता की होगी और "कोशिका" की कोई पूचिका या जिल्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

## RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तृति

Date of Surgery

ऑपरेशन की तारीख

Pr. SUFYAN DANISH M.B.B.S., DOMS, DNB (Name of Dr. & Regn. No. With Stamp) UPMC 9184 डाक्टर का नाम व हस्ताहर व रजि. न

(Name, Designation & Station of Asthorized Signatory on behalf of Hospital) नाम व पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी

Adr. mistrator

RNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेत

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आनारिक उपयोग

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यासी हस्ताक्षर ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यामी हस्ताक्षर 2

11-04-2024